UNITED
NATIONS

A

General Assembly

Distr.
GENERAL

A/50/141/Add.1
8 June 1995

ORIGINAL: ENGLISH

Fiftieth session

REQUEST FOR THE INCLUSION OF AN ITEM IN THE PROVISIONAL AGENDA OF THE FIFTIETH SESSION

COOPERATION BETWEEN THE UNITED NATIONS AND THE INTER-PARLIAMENTARY UNION

Letter dated 25 April 1995 from the Chargé d'affaires a.i. of the Permanent Mission of Senegal to the United Nations addressed to the Secretary-General

Addendum

Acting upon instructions from our Governments, we have the pleasure to endorse the request submitted by the Government of Senegal dated 28 April 1995 (A/50/141 and Corr.1) to include in the provisional agenda of the fiftieth session of the General Assembly an item titled "Cooperation between the United Nations and the Inter-parliamentary Union".

(Signed) Juan SOMAVÍA
Permanent Representative of
Chile to the United Nations

(Signed) Detlev GRAF ZU RANTZAU
Permanent Representative of
Germany to the United Nations

(Signed) Gunnar PÁLSSON
Permanent Representative of
Iceland to the United Nations

(Signed) Hisashi OWADA
Permanent Representative of
Japan to the United Nations

(Signed) Nabil A. ELARABY
Permanent Representative of
Egypt to the United Nations

(Signed) István NÁTHON
Permanent Representative of
Hungary to the United Nations

(Signed) Nugroho WISNUMURTI
Permanent Representative of
Indonesia to the United Nations

(Signed) Ahmed SNOUSSI
Permanent Representative of
Morocco to the United Nations

95-17146 (E) 090695 120695

/...

(Signed) Hans Jacob BIØRN LIAN
Permanent Representative of
Norway to the United Nations

(Signed) Danilo TÜRK
Permanent Representative of
Slovenia to the United Nations

(Signed) Don Juan Antonio YÁÑEZ-BARNUEVO
Permanent Representative of
Spain to the United Nations

(Signed) Peter OSVALD
Permanent Representative of
Sweden to the United Nations

(Signed) Slaheddine ABDELLAH
Permanent Representative of
Tunisia to the United Nations

(Signed) María del Luján FLORES
Chargé d'affaires a.i. of the
Permanent Mission of Uruguay to
the United Nations

(Signed) Enrique TEJERA-PARÍS
Permanent Representative of
Venezuela to the United Nations

(Signed) Peter Lesa KASANDA
Permanent Representative of
Zambia to the United Nations

UNITED
NATIONS

A

General Assembly

Distr.
GENERAL

A/50/141/Add.1*
14 June 1995

ORIGINAL: ENGLISH

Fiftieth session

REQUEST FOR THE INCLUSION OF AN ITEM IN THE PROVISIONAL AGENDA OF THE FIFTIETH SESSION

COOPERATION BETWEEN THE UNITED NATIONS AND THE INTER-PARLIAMENTARY UNION

Letter dated 30 May 1995 from the representatives of Chile, Egypt, Germany, Hungary, Iceland, Indonesia, Japan, Morocco, Norway, Slovenia, Spain, Sweden, Tunisia, Uruguay, Venezuela and Zambia to the United Nations addressed to the Secretary-General

Acting upon instructions from our Governments, we have the pleasure, as representatives of the States members of the Executive Committee of the Inter-Parliamentary Union and other States members of the Union, to endorse the request submitted by the Government of Senegal dated 25 April 1995 (A/50/141 and Corr.1) to include in the provisional agenda of the fiftieth session of the General Assembly an item titled "Cooperation between the United Nations and the Inter-Parliamentary Union".

(Signed) Juan SOMAVÍA
Permanent Representative of
Chile to the United Nations

(Signed) Detlev GRAF ZU RANTZAU
Permanent Representative of
Germany to the United Nations

(Signed) Gunnar PÁLSSON
Permanent Representative of
Iceland to the United Nations

(Signed) Nabil A. ELARABY
Permanent Representative of
Egypt to the United Nations

(Signed) István NÁTHON
Permanent Representative of
Hungary to the United Nations

(Signed) Nugroho WISNUMURTI
Permanent Representative of
Indonesia to the United Nations

* Reissued for technical reasons.

95-17880 (E) 160695 190695

/...

(Signed) Hisashi OWADA
Permanent Representative of Japan
to the United Nations

(Signed) Hans Jacob BIØRN LIAN
Permanent Representative of Norway
to the United Nations

(Signed) Don Juan Antonio YÁÑEZ-BARNUEVO
Permanent Representative of Spain
to the United Nations

(Signed) Slaheddine ABDELLAH
Permanent Representative of Tunisia
to the United Nations

(Signed) Enrique TEJERA-PARÍS
Permanent Representative of Venezuela
to the United Nations

(Signed) Ahmed SNOUSSI
Permanent Representative of
Morocco to the United Nations

(Signed) Danilo TÜRK
Permanent Representative of
Slovenia to the United Nations

(Signed) Peter OSVALD
Permanent Representative of Sweden
to the United Nations

(Signed) María del Luján FLORES
Chargé d'affaires a.i. of the
Permanent Mission of Uruguay to
the United Nations

(Signed) Peter Lesa KASANDA
Permanent Representative of Zambia
to the United Nations

UNITED NATIONS **A**

General Assembly

Distr.
GENERAL

A/50/141/Corr.1
17 May 1995

ENGLISH ONLY

Fiftieth session

REQUEST FOR THE INCLUSION OF AN ITEM IN THE PROVISIONAL AGENDA OF THE FIFTIETH SESSION

COOPERATION BETWEEN THE UNITED NATIONS AND THE INTER-PARLIAMENTARY UNION

Letter dated 25 April 1995 from the Chargé d'affaires a.i. of the Permanent Mission of Senegal to the United Nations addressed to the Secretary-General

Corrigendum

Page 2, annex I

1. Second paragraph, first line

   For an international organizational read the world organization

2. Third paragraph, second line

   For the Union must be considered an intergovernmental organization. read the Union is to be viewed as an inter-State organization.

95-14855 (E) 180595 190595